

SCHAEFFLER

VAT reg.nr.: DE291635029



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

N. fornitore/
Supplier No.
91001509

VAT reg.nr.:
IT04886860728

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes				3 Consegna n / Delivery Note No. 25043895
6 Trasporto / Freight		7 Consegna / Delivery		4 Data spedizione/ Shipping Date 14.08.2023
Porto franco/ Free	Porto assegnato / Not Free	Ferrovia/ Rail	Trasportatore/ Carrier	Fattura/invoice
		Trasporto / Freight	Mezzo vostro/ Other Vehicle	8 Nr./No.
		Espresso/ Express	Mezzo proprio/ Own Vehicle	9 Data/Date
Incoterms FCA SCHWEINFURT				

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No. 550003885301	10 Vostro riferimento / Your Reference 411	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department PJSFAH-PLL5 Vital Mihály	13 Tel. +3652581214	14 Nr. destinatario/ Receiver No. 24466	16 Nr. d'ordine/ Order No. 300099
--	--	---	---	----------------------------	---	---

19 Codice destinazione/ Shipping Code I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight 2.814,0 KG
21 Imballaggio/ Packing 14 x TBA-500273, 224 x TBA-520880, 14 x TBA-500274	Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	2.343,6 KG
22 Specifica di destinazione/ 57683766	25 Destinazione Receiving Location 14248		
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address <i>100340264 x01287006</i>			

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity Qta Unitaria	31 ME / Unit	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9000112573	F-563739.04.RTR1-H84#S48 Cuscinetto a rulli conici 083563415-4350-12	10.752	PZ	25043895/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

23 AGO 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *10752*
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: *14*
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: *23.8.13*
Firma: *[Signature]*

877326175
877326195
877326248
877326294
877326384
877326413
877326448
877326469
877326490
877326530
877325821
877325869
877326122
877326140

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No. 550003885301	Lotto / Batch 0078037518	Quantità / Quantity 10.752 PZ	Ursprungsland / Country of origin Ungheria
---	-----------------------------	----------------------------------	---

SCHAEFFLER**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

25043895

4 Data spedizione/
Shipping Date

14.08.2023

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	877326175	167,4 KG	201,0 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
2	877326195	167,4 KG	201,0 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
3	877326248	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
4	877326294	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
5	877326384	167,4 KG	201,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
6	877326413	167,4 KG	201,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
7	877326448	167,4 KG	201,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
8	877326469	167,4 KG	201,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
9	877326490	167,4 KG	201,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
10	877326530	167,4 KG	201,5 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
11	877325821	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
12	877325869	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
13	877326122	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ
14	877326140	167,4 KG	200,5 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083563415-4350-12	F-563739.04.RTR1-H84#S48		Quantità: 768 PZ

Gestione imballaggi a rendere

14,000	P-26-SGP3 Palette 800X600X160-INA-HLZ	002095866-0000	TBA-500273
224,000	P-14-R4315-1 KLT BL-VDA-400X300X147.5	012795267-0000	TBA-520880
14,000	P-38-A0806 Coperchio SW-SG-812X612X53	000984477-0000	TBA-500274

Pagina 2/3

Schaeffler Technologies AG & Co. KG, Industriestrasse 1-3, 91074 Herzogenaurach, Phone +49 9132 82-0, Fax +49 9132 82-4950,

www.schaeffler.de/en, Registered Seat: Herzogenaurach, Commercial Register: AG Fürth HRA 10129, VAT reg. no. DE 291 636 029

General Partner: Schaeffler AG, Registered Seat: Herzogenaurach, Commercial Register: AG Fürth HRB 14738 Board of Managing Directors: Klaus Rosenfeld (CEO),

Claus Bauer, Andreas Schick, Corinna Schittenhelm, Jens Schüller, Dr. Stefan Spindler, Uwe Wagner, Matthias Zink

Bank accounts: EUR: IBAN DE35760800400121046400 (BIC/SWIFT COBADEFF), USD: IBAN DE42501108006161304859 (BIC/SWIFT CHASDEFXXX)

SCHAEFFLER



**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

25043895

4 Data spedizione/
Shipping Date

14.08.2023

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-007770 vom 01.08.2023



23-007770

Ludwigsburg, 17.08.2023

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 21.08.2023			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 16.08.2023			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	57683767	6	COLLI	Getriebeteile	10.976	
2	57683766	14	COLLI			
3	57683764	7	COLLI			
4	57683763	12	COLLI			
5	57683762	11	COLLI			
6	57677970	1	COLLI			
Summe: Total:			51,00 COLLI		10.976,00	
16 Anweisungen des Absenders			17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger			21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.			
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amthliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang			27 Ort und Tag des Empfangens am / Lieu et date de la réception des marchandises le 23.08.2023 KOENIG & NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO (BA) 23 AGO 2023 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERCIAL BANK
Konto: 0501546600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604